



IL LOGO “V”

THE “V” LOGO

PREAMBOLO

L'Unione Vegetariana Europea è l'ente che riunisce le associazioni vegetariane e vegane dei paesi membri. Lo scopo dell'EVU è quello di coordinare campagne d'informazione a livello europeo su temi quali la salute, una corretta alimentazione, la sostenibilità, la tutela dell'ambiente e dei consumatori.

L'EVU attualmente rappresenta 36 associazioni nazionali da 25 paesi.

A livello europeo l'EVU è dedicata a promuovere e diffondere uno stile di vita vegetariano e vegano. In accordo con l'EVU le varie associazioni membre utilizzano il marchio “V” per

PREAMBLE

The European Vegetarian Union (EVU) is the umbrella organisation of vegan and vegetarian associations and societies throughout Europe. Its main areas of focus are health, nutrition, consumer protection, sustainability and environmental issues.

The EVU currently represents 36 national member organisations from 25 countries.

At EU level, the EVU is committed to the vegetarian idea and, in cooperation with the EVU, national organisations in all countries can use the V-label and award it for vegetarian and

Administrative seat:
European Vegetarian Union (EVU) e.V.
c/o Meidlinger Hauptstraße 63/6
1120 Wien / AUSTRIA

Contact:
Website: www.euroveg.eu
E-mail: info@euroveg.eu
Tel.: +43 660 6569979

Legal seat:
European Vegetarian Union (EVU) e.V.
Friedhofstr. 12
67693 Fischbach / GERMANY

contrassegnare e certificare prodotti vegetariani e vegani.

Per questioni di natura giuridica (la EVU è un'associazione e come tale non può ottenere l'attestazione di una certificazione), per garantire la massima trasparenza, per evitare ogni abuso e per assicurare che anche in futuro il marchio "V" resti il marchio di riferimento a livello europeo, la V-Label GmbH (con cui la EVU ha un solido contratto di collaborazione) gestisce per conto di quest'ultima il marchio "V".

La lingua ufficiale della EVU è l'inglese, perciò questo documento è bilingue. In ogni caso rimane valida la versione in italiano.

vegan products.

For tax and legal reasons, the V-Label project is coordinated by V-Label GmbH, which has a strict contract with the EVU, so that it is also guaranteed in the future that it is a joint, European, international project. Without V-Label GmbH, the EVU could not protect the V-Label against misuse by companies, as the implementation of trademark protection and the marketing of a quality seal would not be possible for the EVU as a non-profit association.

The official language of the EVU is English, therefore this document is bilingual. In any cases of doubt, the Italian version shall be valid.

Administrative seat:
European Vegetarian Union (EVU) e.V.
c/o Meidlinger Hauptstraße 63/6
1120 Wien / AUSTRIA

Contact:
Website: www.euroveg.eu
E-mail: info@euroveg.eu
Tel.: +43 660 6569979

Legal seat:
European Vegetarian Union (EVU) e.V.
Friedhofstr. 12
67693 Fischbach / GERMANY

PROF. BRUNO NASCIMBEN
Via Tosarelli Bruno 68
40055 Castenaso (BO) / ITALY

EUROPEAN VEGETARIAN UNION (EVU) E.V.
Friedhofstr. 12
67693 Fischbach / GERMANY

Castenaso, Luglio 2018
Castenaso, Juli 2018

USO DEL LOGO "V"

1. Il sottoscritto Bruno Nascimben è l'unico autore del simbolo "V",

USE OF THE "V" LOGO

I, Bruno Nascimben, am the sole author of the V-logo,



2. Il logo "V" è stato da me creato per consentire uno standard internazionale e da me dato in concessione per libero utilizzo per fini non commerciali ad associazioni vegetariane e vegane di tutto il mondo, ad esempio da utilizzare come logo dell'associazione.

The V-logo was created for a worldwide valid standard and was released by me for non-commercial use by veggie organisations (vegetarian/vegan) all over the world (use without direct or indirect intention to make a financial profit from it).

3. L'utilizzo del simbolo "V"

The worldwide use of the V-

Administrative seat:
European Vegetarian Union (EVU) e.V.
c/o Meidlinger Hauptstraße 63/6
1120 Wien / AUSTRIA

Contact:
Website: www.euroveg.eu
E-mail: info@euroveg.eu
Tel.: +43 660 6569979

Legal seat:
European Vegetarian Union (EVU) e.V.
Friedhofstr. 12
67693 Fischbach / GERMANY

come parte di una certificazione per prodotti e servizi, in particolare per proteggere i diritti di sfruttamento e per impedirne ogni uso scorretto, è a uso esclusivo della V-Label GmbH (8408 Winterthur, Svizzera, Partita Iva: CHE-114.270.380) in cooperazione con l'Unione Vegetariana Europea ("EVU", EU Transparency Register number: 109356110578-03) zu.

4. Io qui confermo che non ho mai in passato concesso i diritti di utilizzo esclusivo del simbolo "V" ad alcuna associazione (per esempio l'AVI - Associazione Vegetariana Italiana).

logo as a seal of quality for products and services; in particular with regard to the acquisition and licensing of trademark rights to prevent abuse or misleading usage is being coordinated and operated only by the V-Label GmbH (8408 Winterthur, Switzerland, UID: CHE-114.270.380) in cooperation with the European Vegetarian Union ("EVU", EU Transparency Register number: 109356110578-03).

I confirm that I have at no time in the past granted the rights to the exclusive use of the V-logo to another association (such as the AVI).

Castenaso, il 12.07.2018

Bruno Nascimben

Luogo e data
Place and date

Firma Prof. Bruno Nascimben
Signature Prof. Bruno Nascimben